

من أجل أخذ موعد يمكنك الاتصال بالرقم: (030) 234 29 36

Deventer

الاستقبال حسب الموعد
Wijkwinkel Bibliotheek
Stromarkt 18
7411 PK Deventer

Breda

الاستقبال حسب الموعد
Instituut voor Maatschappelijk Welzijn
Willemstraat 20
4811 AL Breda

Hoofdkantoor

Utrecht
ساعات الاستقبال: كل يوم
Catharijnesingel 50, Utrecht
Postbus 19215
3501 DE Utrecht
من أجل أخذ موعد يمكنك الاتصال
بالرقم: (030) 234 29 36
F (030) 230 49 32
nmi@nmigratie.nl
www.nmigratie.nl

Rotterdam

الاستقبال حسب الموعد
Humanitas
Bergwegplantsoen 10
3037 SK Rotterdam

Den Haag

الاستقبال حسب الموعد
Koningstraat 439
2515 JL Den Haag

Eindhoven

الاستقبال حسب الموعد
Stadsloket Eindhoven
Stadhuisplein 10
5611 EM Eindhoven

Amsterdam

الاستقبال حسب الموعد
De Buurtzaak
Chris Lebeauststraat 4
1062 DC Amsterdam

Enschede

الاستقبال حسب الموعد
Nijverheidstraat 11
7511 JM Enschede

Arnhem

الاستقبال حسب الموعد
Wijkcentrum Symfonie
Valckeniersstraat 1
6828 RM Arnhem

العودة أو البقاء؟

أسئلة حول العودة؟

تقوم المؤسسة الهولندية للهجرة بمهامها بطلب من الحكومة الهولندية. تقدم المؤسسة كل خدماتها مجاناً. للحصول على المعلومات يجب الاتصال بالرقم (030) 236 42 45 ومن أجل أخذ موعد شخصي يمكن الاتصال بالرقم (030) 234 29 36. للمؤسسة 11 مكتبا للاستقبال موزعة على جميع أنحاء البلد وذلك من أجل تقريبها من جميع المواطنين.

- إذا كنت متزوج و زوجتك مقيمة معك فيجب أن تكون هي كذلك مستعدة للرجوع معك؛
- أن تكون أنت و زوجتك خاليا من ديون الدولة أو تكون قد قمت بترتيب لتسوية تلك الديون؛
- إذا كنت حاملا الجنسية الهولندية فيجب عليك أن تكون مستعدا للتنازل عليها؛
- إذا كنت حاملا الجنسية الهولندية فقط يجب أن تكون على استعداد للتنازل عليها بعد حصولك على جنسية الدولة المقصودة؛
- بالنسبة لقاصدين بلد غير بلدهم الأصلي فيجب عليهم إثبات رخصة السماح بالإقامة في ذلك البلد.

إذا كنت ترغب في المزيد من المعلومات يمكنك الاتصال بالرقم 236 42 45 - 030.

بنك الضمان الاجتماعي (SVB) يتحمل مسؤولية تطبيق قانون العودة. إذا كنت راغبا في الاستفادة من هذا القانون فيجب عليك تقديم طلب الاستفادة. المؤسسة الهولندية للهجرة على استعداد للمساعدة في ذلك.

قانون العودة

قانون العودة يخول لعدد من المهاجرين إمكانية الحصول على تعويض شهري لمصاريف العيش في البلد المقصود. للحصول على هذا التعويض يجب أن تتوفر فيك الشروط التالية:

- أن تكون قد ازددت وحاملا أو كنت حاملا لجنسية من الجنسيات التالية:
- البوصنة، الهرسك، اليونان، الرأس الأخضر، إيطاليا، كرواتيا، مقدونيا، المغرب، الجبل الأسود، صربيا، البرتغال، سلوفينيا، إسبانيا، السورينام، تونس، تركيا؛
- أن تكون أو كنت لاجئا معترفا به؛
- أو أن تكون من أصل اندونيسي، وان يكون دخولك إلى هولندا ما بين 1951-1952 و كنت مسجل في سجل قانون تعويضات النظام (ريد كرك)؛
- أن يكون دخولك إلى هولندا لأول مرة قد تم بعد سن الرشد (+18)؛
- أن تكون لك إقامة قانونية في هولندا لمدة 8 سنوات على الأقل، مباشرة قبل تاريخ تقديم الطلب؛
- أن تكون عاطلا عن العمل لمدة سنة على الأقل وتتقاضى تعويضا من التعويضات الاجتماعية الهولندية. مثل: المعاش (WWB)، نظام التقاعد (AOW) أو تعويض من تعويضات التأمينات عدم القدرة على العمل (WAO/WIA) أو نظام البطالة (WW)؛
- أن يكون سنك مباشرة قبل تقديم الطلب 55 سنة أو أكثر.

تقدم المؤسسة كل خدماتها مجانا وبدون أي مقابل.

تقدم المؤسسة خدماتها و مساعدتها قبل، خلال، وبعد العودة. وان كنتم من من غادروا هولندا سابقا فيمكنكم كذلك الاتصال بالمؤسسة للحصول على أجوبة و مساعدة في جميع مشاكلكم أو أسئلتكم وذلك عن طريق الاتصال بالهاتف رقم 236 42 45 (0) 30 (+31) أو عن طريق البريد الإلكتروني: remigratie@nmigratie.nl.

هل تفكر في الرجوع إلى بلدك الأصلي؟

إذا كان الأمر كذلك، يمكنك الاتصال بالمؤسسة للحصول على المعلومات والإرشادات الضرورية التي تمكنك من أخذ قرار جيد و صائب، وكذلك المساعدة في تدبير جميع الخطوات الضرورية سواء فيما يتعلق بالاستفادة من قانون العودة أو الترتيبات اللازمة لتصدير تعويض من التعويضات القابلة للتصدير.

لمستشاري الهجرة لدى المؤسسة خبرة كبرى في جميع الميادين المتعلقة بالعودة مثل أنظمة قانون العودة، التأمينات العامة، الضرائب، إمكانيات تصدير التعويضات، الخ الخ. كما لهم كذلك دراية واسعة في أوضاع البلدان الأصلية تمكنهم من تزويدكم بجميع المعلومات والإرشادات الضرورية. مثل: تركيا، المغرب، السورينام، البوصنة والهرسك الخ الخ.

طرق الاتصال بالمؤسسة الهولندية للهجرة كالتالي:

تقدم المؤسسة الهولندية للهجرة الإرشادات والمعلومات عبر الهاتف أو عبر لقاءات شخصية، خلال أوقات العمل بجميع مكاتبها للاستقبال الموزعة على التراب الهولندي. وكذا بتنظيمها لقاءات إعلامية جماعية بمشاركة مع جمعيات أخرى.

للإرشادات اتصل بالرقم 234 4245 (030) أو الرقم 234 2936 (030) من أجل أخذ موعد. إذا كنت لا تتكلم اللغة الهولندية بما فيه الكفاية فيمكنك الحصول على الإرشادات بلغات نشتى مثل: العربية، الأمزيغية، التركية، البوصنية، السورينامية، الإسبانية، الإنجليزية أو الفرنسية. من أجل هذا يمكنك اخذ موعد عن طريق الهاتف رقم 234 2936 (030) كما يمكنك أن تطرح أسئلتك عبر الموقع الإلكتروني للمؤسسة www.nmigratie.nl.